



---

Connections between Palestine and Egypt in the Chalcolithic Period / קשרי  
הכאלקולייתיקון הארצישראלי עם מצרים הפריהיסטורית

Author(s): י. קפלן and J. Kaplan

Source: *Bulletin of the Israel Exploration Society* / ידיעות החברה לחקירת ארץ-ישראל  
1958 / תשי"ח / ח, Vol. כב&rm;, No. ד&rm; (1958 / תשי"ח / ח), pp. 153-156

---



Israel Exploration Society is collaborating with JSTOR to digitize, preserve and extend access to  
*Bulletin of the Israel Exploration Society* / ידיעות החברה לחקירת ארץ-ישראל ועתיקותיה

JSTOR

## קשרי הכאלקוליתיקון הארצישראלי עם מצרים הפריהיסטורית

מאת

י. קפלן

בדרך כלל מועטים הם טיפוסי הכלים מן הכאלקוליתיקון הארצישראלי, שכדוגמתם נמצאו במצרים הפריהיסטורית. הכלים, שצוינו עד כה כמשותפים לשתי ארצות אלו, הם<sup>1</sup>: (א) הגביע בעל הבסיס של חצוצרה, שנמצא בתלילאת-ע'סול בעבר הירדן המזרחי ובמרימדה במצרים התחתונה; (ב) כף-החרס, שנתגלתה בכמה מקומות בארץ-ישראל ובמצרים; (ג) הכד בעל ידיות-המדף הבהונות, שאף הוא נמצא במקומות שונים בארץ ובמצרים, ויש לייחסו לפרק-הזמן S. D. 40—50, בקירוב<sup>2</sup>. ובאשר לספל העבה, בעל הידית הגבוהה (שם, type C), שנתגלה במוסטגדה ובבדארי, שבשעתו הושווה לשברי כלי המחבצה<sup>3</sup> (בפרק זמן זה עדיין לא היתה ידועה צורתה השלמה של המחבצה)<sup>4</sup>, הרי מוטב, לדעתנו, להשוותו לספל בעל הידית הגבוהה במגידו VI—VII, או לכלי דומה, שנמצא בשכבה של "תרבות עמק יזרעאל" בעפולה<sup>5</sup>.

עכשיו יש בכוננתנו להביא ראיות חדשות לקשר שבין ארץ-ישראל

---

J. Kantor, The Early Relations of Egypt with Asia, *JNES*, 1942, (1

p.202

Op. cit., type-D; R. W. Ehrich, ed.: *Relative Chronologies in Old* (2

*World Archaeology*, Chicago 1954, p. 4 Fig. I

E. Macdonald, and others, *Beth-Pelet*, II, ראה, (3

London 1932, p. 15

(4) י. קפלן, על שני כלים מן התקופה הכאלקוליתית בארץ-ישראל, ידיעות,

שנה י"ח, עמ' 65—60; והשווה גם 97—100, *PEQ*, 1954, pp.

R.M. Engberg and G. M. Shipton, *Notes on the Chalcolithic and* (5

*Early Bronze Age Pottery of Megiddo*, Chicago 1934, Chart 24; E. L.

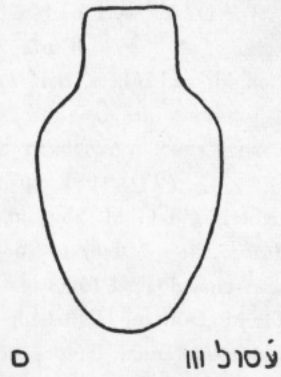
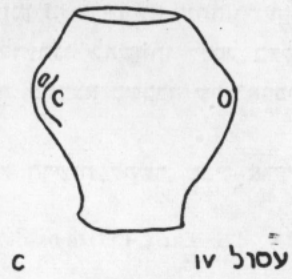
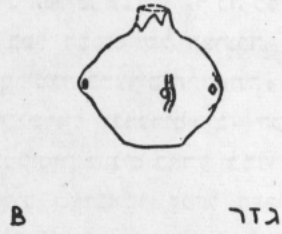
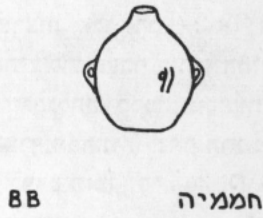
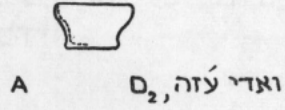
Sukenik, Archaeological Investigations at 'Affula, *JPOS*, 21, 1948, p. 54

Pl. 12 13; M. Dothan, High Loop-handled Cups and the Early Relations

between Mesopotamia, Egypt and Palestine, *PEQ*, 1953, pp. 132—137.

מצרים

ארץ ישראל



קשרי הכאלקוליטיקון הארצישראלי עם מצרים הפרהיסטורית

למצרים, שעד כה לא הוקדשה לו תשומת-הלב הראויה. נראה לנו, שקיים דמיון רב בין צורותיהם של כמה כלים, שנתגלו בכפר חממייה בבדארי<sup>6</sup>, לבין אלו של ע'סול, ואף של ואדירבה<sup>7</sup>. חממייה היא מן האתרים במצרים, שבו נערכו חפירות גם בשטח של היישוב העתיק, ולא בקברים בלבד. ואלה הם הכלים, שמן הראוי לתת את הדעת עליהם: ד) קערה משוחה באדום — Bad. Civ. XXVI, 1; כלי דומה נמצא באתר D<sub>2</sub>—בוואדי'ע'זה, אך ללא משח<sup>8</sup>; וכבר קבענו במקום אחר (במאמר, שיתפרסם בקרוב), שזמנם של ממצאי D<sub>2</sub> זהה עם זה של ע'סול I (ראה ציור A. AA); ה) כד בעל ארבע ידיעות נקב — Bad. Civ. XXVI, 7. בקוויו החיצוניים דומה הוא לכלי מחפיר רות גזר<sup>9</sup> (על האחרון קישוט בצבע, שאינו על הכלי מחממייה). אולברייט ואחריו רייט דנו בכלי זה בקשר לבעיית ה"Cream Ware", שהועלתה על ידי מקאליסטר בדין וחשבון שלו על חפירות גזר, והם קבעו, ללא היסוס, שזהו כאלקוליטי'ע'סולי<sup>10</sup>. לדעתנו, דומה כלי זה לכלי בע'סול III, והאחר רון נבדל ממנו רק בקישוט הנקודות שבו<sup>11</sup> (ר' ציור B, B; ו) המקטר הדו'קוני<sup>8</sup> Bad. Civ. XXVI (ספק הוא, אם אמנם יש יסוד לשחזור הידיות, כפי שהובאו בציור, ונראה הדבר, שאלה היו ידיות-נקב). כלי מעין זה, בעל ידיעות-נקב מאונכות, נמצא בע'סול IV<sup>12</sup>. דוגמה אחרת, קטנה מזו במידתה (ובעלת בסיס גבוה של חצוצרה), נמצאת בבית-הנכות באיסטנבול, והיא הובאה לכאן עם ממצאים אחרים מגזר<sup>13</sup> (ר' ציור C, CC; ז) כד, שצורתו

G. Brunton and C. Caton-Thompson, *The Badarian Civilization* (6 and the Pre-Dynastic Remains near Badari, London 1928

J. Kaplan, *The Excavations at Wadi-Rabah*, *IEJ*, 1958, pp. 7

Macdonald, op. cit. (supra, n. 3), Pl. 38, 7 (8

R.A.S. Calalister, *The Excavation of Gezer*, London 1912, II, p.

39; III, Pl. CXXI, 5

W. F. Albright, *Palestine in the Earliest Historical Period*, *JPOS*, (10

15, 1935, p. 209, n. 46; G. E. Wright, *The Pottery of Palestine from the Earliest Times to the End of the Bronze Age*, New-Haven 1937, p. 23; R. B. K. Amiran, *The "Cream Ware" of Gezer and the Beer-*

*sheba Late Chalcolithic*, *IEJ*, 5, 1955, Pl. 34, A

A. Mallon and others, *Teleilat Ghassul*, I, Rome 1934, p. 102, (1f

Fig. 52, 2

Amiran, *ibid.* (supra, n. 10), Pl. 34, B (13 *Ibid.*, Pl. 51, 99 (12

י . ק פ ל ן

צורת ביצה ובסיסו מעוגל, והוא מרוק שחור — Bad. Civ. XXI, 9, צבע טיפוסי למצרים הפרהיסטורית. כלי דומה לו נתגלה בע'סול 111<sup>14</sup>, אך ללא מירוק; ואילו המירוק השחור אפייני לשלב הכאלקוליטי של "ואדי-רבה"<sup>15</sup>. מכל מקום ברי הדבר, שלפי צורתו יש לייחסו לכאלקוליטיקון הארצישראלי (ר' ציור D, D D).

נוסף לארבעת הכלים הנזכרים נתגלו בין ממצאי חממייה שני שברי חרס חרותים בדגם האידרה ומרוקים שחור — Bad. Civ. LXXIII, 147-8, כדוגמת שברי החרס, שחשפנום בשכבה הכאלקוליטית III בחפירות תל-ליות-בטאשי, החופפת את השלב הכאלקוליטי של ואדי רבה<sup>16</sup>. כמורכב ראיות לציון ידיית-הזיז באותו לוח, מס. 151—150<sup>17</sup>, הידועות גם בכאל-קוליטיקון הארצישראלי.

בסיכומו של דבר ניתן לקבוע, שהדוגמות, שהובאו ברשימה זו, מעידות על קשר אמיץ יותר מכפי שהיה ידוע עד כה בין הכאלקוליטיקון הארצי-ישראלי לבין זה של מצרים.

---

Mallon, *ibid.* (*supra*, n. 11), p. 99, Fig. 49 (14

Kaplan, *ibid.*, (*supra*, n. 7), p. 154

Kaplan, The Excavations at Teluliot Batashi in the Vale of (16

Sorek, *EI*, 5, 1958, p. 23, Figs. 10, 11

Wright, *ibid.* (*supra*, n. 10) p. 29 (17